



L'Alto Adige e le sue leggende

Come nacque la miniera di Predoi

Un giorno un contadino di Predoi andò a Krimml, in Austria, per acquistare un toro, e per tornare a casa decise di attraversare i Monti Tauri. Ma lungo il cammino quella bestia stizzosa gli diede parecchio filo da torcere. Il contadino insultava, spingeva, tirava e bastonava la bestia, ma niente: il toro non ne voleva sapere e anzi a un certo punto piantò le corna nel terreno e si mise a scalciare, facendo fischiare i sassi vicino alle orecchie del contadino. Questi però, con sua grande sorpresa, dopo un po' si accorse che alcune pietre mandavano dei bagliori dorati. Il contadino pensò di avere trovato l'oro e portò alcuni sassi luccicanti da un orafo, il quale constatò che si trattava di minerale di rame. Allora si cominciò a scavare fino a trovare un grosso filone di minerale: era nata la miniera di rame di Predoi.

Fonte: ©Konrad Steger, racconti orali degli abitanti della Valle Aurina raccolti e trascritti, www.ahrntal-suedtirol.it

Fink, Hans: Zur Sagenwelt des Ahrntales. In: Das Ahrntal. Heimatkundliche Beiträge. Edizione speciale di "Der Schlern", nr. 7/8 1978, pagg. 89-96.

Bei uns erzählt man... Geschichten aus dem Ahrntal. Ricerca della classe 3E della scuola media di S. Giovanni, 1989/90.

Traduzione: Paolo Florio